Mr. František Lukl  
Mayor of Kyjov  
President of the Union of Towns  
and Municipalities of the Czech Republic

Dear Colleague, dear Mr. Lukl,

Please allow me to express the assurancer of my highest consideration.

I am writing to you in times of great sorrow for Ukrainian nation. For the last three months, our nation is fighting against an unprovoked barbaric invasion launched by Russian Federation.

Unfortunately, war victims include a lot of civilians, particularly children. Many of them were left orphans, suffered severe physical and mental demage. Only by official statistics provided by Prosecutor General of ukraine, 243 children were killed, and 446 got serious injuries. With that said, we are yet to discover the full scale of victims, as unofficial reports go far beyond these numbers up to tens of thousands and calculation of victims is obstructed by active warfare, demining and other obstacles.

Many of thise children come from Kyiv and local comunities around the capitel, as well other Ukrainian regions devastated by war, and their recovery is a priority for me as Head of Association of Ukrainian Cities and other Ukrainian authorities.

Therefore, I ask for your kind assistance in organizing recovery program for children. Who are victims of the ongoing war. This can be done by providing them with tour packages to summer camps both in your city and in the Union of Towns and Municipalities cities. Such joint humanitarian project would hihglight your steadfast backing of Kyiv and Ukraine, as well as provide thise in need with necessary support they cannot afford.

Taking this opportunity, i would like to renew the assurances of my highest consideration and to wish you and residents of your city peace and prosperity.

Yours Sincerely,

Vitaliy Klitschko

Pan František Lukl

Starosta města Kyjova

Předseda Svazu měst a obcí

a obcí České republiky

Vážený pane kolego, vážený pane Lukle,

dovolte mi, abych Vás ujistil o své hluboké úctě.

Píši Vám v době velkého smutku ukrajinského národa. Již tři měsíce náš národ bojuje proti nevyprovokované barbarské invazi zahájené Ruskou federací.

Mezi oběťmi války je bohužel mnoho civilistů, zejména dětí. Mnohé z nich zůstaly sirotky, utrpěly těžké fyzické i psychické újmy. Jen podle oficiálních statistik poskytnutých ukrajinskou generální prokuraturou bylo zabito 243 dětí a 446 jich utrpělo vážná zranění. S tím, že plný rozsah obětí teprve zjistíme, protože neoficiální zprávy jdou daleko za tato čísla až k desítkám tisíc a výpočtu obětí brání aktivní válečné akce, odminování a další překážky.

Mnoho z těchto dětí pochází z Kyjeva a místních komunit v okolí hlavního města, stejně jako z dalších ukrajinských regionů zničených válkou, a jejich obnova je pro mě jako šéfa Asociace ukrajinských měst a další ukrajinské úřady prioritou.

Proto vás žádám o laskavou pomoc při organizaci ozdravného programu pro děti. Které jsou oběťmi probíhající války. Toho lze dosáhnout tím, že jim poskytnete zájezdy na letní tábory jak ve Vašem městě, tak ve městech Svazu měst a obcí. Takový společný humanitární projekt by zdůraznil Vaši neochvějnou podporu Kyjeva a Ukrajiny a zároveň by poskytl potřebným potřebnou podporu, kterou si nemohou dovolit.

Při této příležitosti bych Vás chtěl znovu ujistit o své nejvyšší úctě a popřát Vám i obyvatelům Vašeho města klid a prosperitu.

S úctou,

Vitaliy Klitschko